



うまくいかなかったら
基本にたちかえればいい

< サッカー日本代表 森保 ー 監督 >



12月 一年を振り返り、新たな成長に向かって進もう!

コロナ禍も3年目を迎えた今年は、体育祭や合唱コンクールといった行事も、すこしずつ実施することができるようになりました。授業や行事・部活動などを通して、生徒の皆さんが日々成長しているのを感じています。朝のあいさつも、元気に自分の方からあいさつしてくれる人が増えていて、とてもうれしく思います。生徒の皆さんは、今年一年どうでしたか?

良かったこと、頑張ったこと、うれしかったことはどんなことですか?

さて、右の写真は、ボランティアさんが、中学生のためにと、図書室の飾りつけをしてくださっている様子ですが、これはほんの一例です。保護者や地域の方々も、生徒の皆さんののびのびと成長できるようにと、いつも様々なところで応援してくださっています。

こうしたことに感謝の気持ちを忘れないようにして、今年の一年間を振り返り、新しい年を迎えてほしいと思います。



ボランティアさんによる図書室の飾りつけ

Este ano, que é o terceiro ano da situação corona, aos poucos conseguimos realizar eventos como festivais esportivos e competições de corais. Através de aulas, eventos, atividades do clube etc, sinto que os alunos estão crescendo a cada dia.

Fico muito feliz em ver que cada vez mais pessoas me cumprimentam pela manhã.

Como foram seus alunos este ano?

O que você fez bem, o que te fez feliz?

A foto à direita mostra voluntários decorando a biblioteca para alunos do ensino fundamental, mas é apenas um exemplo. Os pais e a comunidade local estão sempre nos apoiando de várias maneiras para que nossos alunos possam crescer livremente.

Gostaria que olhasse para o ano que passou e desse as boas-vindas ao novo ano, lembrando-se de ser grato por essas coisas.

つないだ心と心 県駅伝大会優勝!

甲西北中女子チーム いざ近畿大会・全国大会へ!!

県駅伝大会が、11月18日(金)希望ヶ丘文化公園特設コースで行われ、甲西北中学校女子チームが見事に「優勝」を飾り、近畿大会・全国大会への出場権を得ました。12月4日(日)の近畿大会では、総合15位、1区の福本真衣さんが区間3位と大健闘しました。

これまで選手たちは、大会に向けて早朝と夕方に共に練習を重ねてきました。チームは、互いを励まし応援合って、結果を共に喜び合う姿がいつも見られ、チームワークも抜群です。

こうした頑張りにも、「岩根と菩提寺のまちづくり協議会」様から、選手の身体を温かく保つ「ベンチコート」を寄贈いただきました。今までヤッケしかなかったのがとても喜んでます。大変ありがとうございました。

全国大会は、来る12月18日(日)希望ヶ丘文化公園で開催されます。皆さま方の熱いご声援を、どうぞよろしくお願いいたします。

A corrida ekiden da província foi realizada no dia 18 de novembro (sexta-feira) no curso especial Kibogaoka Bunka Park, e a equipe feminina da Koseikita venceu esplendidamente o campeonato, ganhando o direito de participar do Kinki e das competições nacionais.

No Torneio Kinki dia 4 de dezembro (domingo), Mai Fukumoto da Seção 1 ficou em 15º lugar geral e em 3º na seção.

Até agora, os jogadores treinaram juntos no início da manhã e à noite em preparação para o torneio. A equipe encoraja-se e apoia-se mutuamente e podemos vê-los sempre a desfrutar dos resultados juntos e o seu trabalho em equipe é excelente.

Em reconhecimento a esses esforços, o "Conselho de Desenvolvimento Comunitário de Iwane e Bodaiji" doou um "casaco" para manter os atletas aquecidos.

Estou muito feliz porque até agora só tínhamos o yakke. Muito obrigado.

A convenção nacional será realizada no dia 18 de dezembro (domingo) no Kibougoka Cultural Park. Muito obrigado por seu apoio caloroso.



福本さんゴールの瞬間



チーム全員での記念撮影



松浦教育長からも激励いただきました